

TORONTAI

ELFIZETESI ARAK:

Évesre	120 dinár
Félvre	60 dinár
Hegyedévre	30 dinár
Egy hóra	10 dinár
Egyes szám ára fél dinár	

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP

Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
Obiljeva (Zápolya) utca 1. Telefonszám 21

MEGJELENIK MINDENNAP, HÉTFŐ ÉS
ÜNNEPEK UTÁNI NAPOK KIVÉTELEVEL

Veliki Becekerek, 1921.

L. évfolyam, 263. szám.

Vasárnap, november 27.

Csendben ünneplik meg a két állami ünnepet.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Bograd, nov. 25.

A néhai Péter királyért tartó gyász miatt december elsejét, az SHS állam egyesülésének évfordulóját és december 4-ét, Alexander király születésnapját az idén csak szűk keretekben fogják megülni. A szokásos ünnepek a király határozott kívánságára elmaradnak. Csapán az egyházi istentiszteleteket tartják meg.

Kétezer angol fontjába kerül évente Károly az utódállamoknak.

— A „Torontai” tudósítójának távirata

Wien, nov. 25.

Ismeretes, hogy a nagykövetek tanácsa kétezer font sterling apanaszt állapított meg Károly király és családja számára, mely összeget az utódállamoknak kell megfizetniük. Az utódállamok országai közül Csehország volt az első, amely az első perctől kezdve tiltakozott ez ellen. Csehországot azonban mégis be fogják vonni Károly király és családja apanázsának fizetésébe aképpen, hogy a jóvátételi összegből fedezik a Csehszlovákiára eső részt.

A „Libre Parte” írja: Azon összeg, amelyet Károly számára megállapítottak, egy népszövetségi titkár fizetésének színvonalát sem éri el. Az utódállamok minden tekintetben nélkül lefoglalták a volt osztrák-magyar uralkodó óriási vagyonát és most vonakodnak a tartásdíj-kifizetésétől. Tegyük közzé az utódállamok — írja a lap — a lefoglalt javak jövedelmére vonatkozó adatokat, hogy a nagyközönség összehasonlíthassa azokat az egyes államokra háruló teherrel.

Vagy vihar az Adrián.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Beograd, nov. 25.

Krk-szigetéről jelentik, hogy néhány nappal ezelőtt egy teljes hétig tartó nagy orkán dühöngött az Adrián és Krk szigetén rendkívül nagy károkat okozott. A szigettel minden hajóközlekedés nyolc napig teljesen megszakadt. A vihar igen sok helyen leszakította a házak tetőit és egyébként rendkívül sok pusztítást vitt végbe. A kár meghaladja a másfélmillió dinárt.

Megmarad a koalíciós kormány

Csak személyi változások lesznek a miniszteriumban

— A „Torontai” beogradi munkatársának telefonjelentése. —

Beograd, nov. 25.

A Kormány újalakítása cím alatt a Politika mai száma feltűnést keltő cikkben foglalkozik a politikai helyzettel, amelyről különösen az utolsó napokban oly sok bizonytalan hír terjedt el. Ezt megállapítva a Politika kifejti, hogy csak a tegnapi esti minisztertanács után lehet meghatározni a helyzet főbb vonásait, melyeknek lényege az, hogy egy a demokratáknál, mint a radikálisoknál felülkerelkedett az a meggyőződés, hogy a mai koalíciónak minden áron fent kell maradnia.

Pasity kormányának megmaradása tehát — írja a Politika — elvben el van döntve. A Pasity-kormány továbbra is megmarad, legalább is bizonyos ideig. A cikk további részében leírja a radikális-klub tegnapi ülésének lefolyását. A két óráig tartó ülés elég élénk, és helyel-közzel izgalmas volt, de ezuttal határozottan békélyesebb hangulatú, mint az előző. A vitában Pasity is részt vett és meggyőző érveivel felbeszakította a vita további folytatását. Pasity kifejtette, hogy a nemzet közös érdekei parancsólólag megkövetelik a mostani koalíció fenntartását. Pasity úgy találja, hogy néhány mellétekintettől el kell állania a radikális-pártnak, de viszont meg kell kísérelnie, hogy azok is összhangba hozassanak a többi elsőrendű érdekekkel. A radikális-klubot Pasity az elé a dilemma elé állította, hogy vagy fent kell tartani a koalíciót, vagy ő lemond és visszavonul, magára hagyva a radikális képviselői klubot, hogy az ő nélkül vezesse az

államügyeket. Pasitynak e határozott magatartását látva, a radikális klub bizalmat szavazott a miniszterelnöknek és szabadkezet adott neki, hogy ő maga egyedül, saját belátása szerint vezesse a demokratákkal való további tárgyalásokat. Ezután Pasity azonnal levelet intézett Davidovityhoz, a demokratá-párt elnökéhez és őt találkozásra hívta meg. A két pártvezér találkozása alkalmával Pasity kijelentette Davidovity előtt a radikális-klub határozatát és megismételte azt a felfogását, hogy a koalíciós kormány további megmaradását szükségesnek tartja. Egyidejűleg különösen azt a nézetét fejezte ki a két pártvezér, hogy a koalíciós kormány fenntartása nem zárja ki a kormány újalakításának lehetőségét. Így tehát Pasity koalíciós kormányában csak személyváltozások lesznek.

Jól értesült körökben azt beszéltek, hogy a radikális-párti miniszterek közül Miletity Krszta, Gyuricsity Márkó, Trifkovity Márkó és dr. Miletity Szlávkó lépjenek ki a kormányból és dr. Jankovity Velizár, dr. Markovity Lázár, Vukicsity Nikola, Vuicsity Milorád és egy bánati radikális-párti képviselő lépjenek be helyükbe.

Demokrata részről viszont Jovanovity Milivoj vallásügyi és dr. Kumanudij pénzügyminiszter távozását emlegetik. Helyükbe dr. Marinkovity Volját és dr. Velykovity Volját jelölik. Minden jel arra vall, hogy a kormány újalakításának kérdése még a jövő hét folyamán véglegesen elintéződik.

Ellanyhul a leszerelési konferencia.

— A „Torontai” tudósítójának távirata

London, nov. 25.

Lloyd George Washingtonba készül. A sinfeinikkel folytatott tárgyalások holtpontra jutottak. Ha ez igaz, akkor nagyon megrendítene Nagybritánia állását a washingtoni értekezleten.

Briand bucsulátogatást tett Harding elnöknek, aki tiszteletére díszebédeket adott. Brianddal együtt Szakert és Bertalot is hazatérnek Franciaországból.

Washington, nov. 25.

A szárazföldi leszerelés kérdésén még mindig nem szüntek meg az ellentétek.

Briand, aki azt remélte, hogy bizalmi szavazattal hagyhatja el Washingtonot, fölhevésében esalodva, rövidesen el fog utazni.

Washington, nov. 24.

A japán-amerikai megbeszélésekről az hírlik, hogy azokon egy titkos szerződés megkötéséről van szó. A szerződés alapját az képezné, hogy Amerika biztosítja a japán-kinai birtokok háborítatlanságát. Japán viszont engedményeket tenne a hajóhad kérdésében.

Hága, nov. 25.

Newyorkból jelentik: Az amerikai bizottság vezetősege megakadályozta Foch marsallt, hogy Washingtonban Briand után beszéljen. Az amerikaiak kifejtették Briand előtt, hogy tanácsos volna már Németországgal mielőbb felvenni a barátságos és békés tárgyalások fonalát.

Cseh-román tanácskozás.

Prága, nov. 25.

Benes miniszterelnök Take Joesku román külügyminiszterhez táviratot intézett, amelyben nagy meglepéssel emlékezett meg arról, hogy a két államnak együttes akciója a Habsburg-kérdésben eredményteljes és kezességet teremtett a békeszerződésekben megállapított rend fenntartására. Take Joesku válaszában kiemelte, hogy a kisentente büszke lehet rá, hogy a nagyhatalmak döntését a szankciók kilátásbá helyezéseben támogatta és ezzel a válság gyors végleges megoldását előmozdította.

Két hajót kapnak a csehek Magyarországtól.

Budapest, nov. 25.

Magyarország pénzügyi ellenszolgáltatásért két gőzöst és huszonnyolc uszályt ad át a cseheknek.

Megszűnt a wieni tőzsde-sztrájk.

Wien, nov. 25.

Négynapos sztrájk után, ma ismét megnyitott a tőzsde.

TŐZSDE

November 25.

Beograd. Valuták: Frank 525, Lei 51, Márka 31.75, Cseh korona 76. Devizák: London 302.12,

Páris 535, Genf 1400, Milano 304.10, Prága 80, Berlin 26.55, Wien 1.05.

Budapest. (Zárlat.) Napoleondor 3950, Font 3620, Dollár 895, Frank 6330, Lengyelmárka 26.5, Márka 3.43, Lira 3640, Osztrák korona 14 és háromnegyed, Rubel 61, Lei 6.55, Szokol 950, Svájci frank 17000, Dinar 1160.

A magyar kormányválság

A „Torontál” tudósítójának távirata

Budapest nov. 25.

Bethlen István gróf miniszterelnök tegnap délelőtt kihallgatáson jelent meg a kormányzónál. Kihallgatása ötnegyedóra hosszáig tartott s azután Bethlen visszatért a miniszterelnöki palotába. Beavatott helyről közlik, hogy megtörtént Bethlennek miniszterelnökké való designálása.

Budapest nov. 25.

Bethlen miniszterelnökké történt designálása következtében már tegnap megkezdte a kormányalakításra vonatkozó tárgyalásokat a pártvezérekkel. Az egységes kormánypártnak nem lesz osztályjellege. A miniszterelnöknek az a kívánsága, hogy az új párt a kisgazda-földművespártból alakuljon ki, ez a csoport legyen az új párt gerince. A kisgazda-párt közjogi alapját fenntartás nélkül el kell fogadni. Az alkotmányjogi kérdésekben az új párt nemcsak az 1921. évi I. törvényeikk, de hangsúlyozottan az 1921. évi 42. törvényeikk alapján is áll, mely a Habsburg-ház trónvesztettségét iktatta törvénybe.

Bethlen értesítette a kisgazdapártot, hogy szombaton este hat órákor megismerteti programját és kéri, hogy a párt határozzon a fölött, támogatja-e kormányát.

Bernolák miniszter a keresztény nemzeti-pártban kijelentette, hogy az új párt megalakítása körül vannak még nehézségek, amelyek azonban kölcsönös engedékenységgel kiüszöbölhetők, például az is, hogy a keresztény-pártnak kellene belépni a kisgazdapártba.

Budapest, nov. 25.

A Bethlen és Nagyatádi között megindult tárgyalások tegnap befejeződtek. Nagyatádi megmarad állaspontjánál és az új kabinetbe nem fog belépni.

Budapest, nov. 25.

Az Apponyi lakásán most lefolyt politikai megbeszélések — állítólag — azt célozzák, hogy a legitimista képviselőket egy táborba tömörítsék össze.

Összeesküvést fedeztek fel Pozsonyban.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Pozsony, nov. 25.

A rendőrség a cseh köztársaság vezető személyiségei ellen tervezett merényletnek jött a nyomára. A vizsgálat során letartóztatták Jálies Béla gazdasági tisztviselőt, a Komárom melletti Béla-pusztán, Keiser Vilmos pozsonyi hivatalnokot és Fekete László magántisztviselőt, akik állítólag előkészítették a tervet. Jálies egy Spedri nevű sofförtől másfélkiló robbantószeret akart megszerezni, hogy átadja Keisernek. Az összeesküvők Benes miniszterelnök és Micsura miniszter ellen akartak merényletet elkövetni.

Németország végső erőlködése

Az angol ipari körök Németország megsegítése mellett.

— A „Torontál” tudósítójának távirata. —

Páris, nov. 25.

A Temps jelenti, hogy Stinnes Hugó, a német nagyipar vezérfeje Londonba utazott, hogy az angol pénzesportokkal megbeszélje egy német kölcsön tervét. A német iparvállalatok rövid lejáratu kötvényekre külföldi devizákat kapnának az angol konzorciumtól. Ezeket a devizákat aztán a német iparvállalatok a kormány rendelkezésére bocsátanák.

Stinnes tárgyalásaival egyidejűleg Bergmann államtitkár Washingtonban keres kölcsönt. Hír szerint, ha Stinnes küldetése nem jár sikerrel, a kormány felosztatja a birodalmi gyűlést és kiírja az általános választásokat.

London, nov. 25.

Az angol iparvállalatok kiküldötteinek ülésén az elnök előadást tartott arról, hogy miképpen lehetne kihasználni a német munkateljesítményt a hadikárpótlás letörlesztéséül. Javaslatát szerint a calaisi csatornatervezet alagútját Németországnak kellene megcsináltatni, német pénzen. Az angol ipari körökben pedig a németeknek kellene felállítani nagyfeszültségű elektromos áramot fejlesztő telepeket. Az elnök hangsúlyozta, hogy csak a német gyártási eljárásnak kihasználásáról van szó, a német

munkaerőt már nem lehet felhasználni, mert Angliában igen nagy a munkanélküliség.

Wien, nov. 25.

Londoni hírek szerint az angol ipari szövetség memorandumot szerkesztett, melyben élesen bírálja az ententének a jóvátétel kérdésében követett politikáját. Az eddig tett intézkedéseket kivihetetleneknek tartja. Minden kísérlet, hogy a jóvátételi követeléseket erőszakkal behajtsák, egyrészt Németország összeomlására, másrészt Anglia ipari életének komoly megrázkódtatásához vezet. Az angol ipari szövetség a német teljesítmények ügyében kötött megállapodások revízióját kívánja, egyben erősen int a kormányt a gyors beavatkozásra.

Wien, nov. 25.

Stinnes londoni útja általános feltűnést keltett Európában, mert a német nagyipar vezére, aki állítólag Lloyd George tudtával tette ezt az utazást, súlyos gazdasági problémák megoldásának gondolatával utazott Angliába. Különböző híradások szerint Stinnes kísérletei, hogy az angol miniszterekkel érintkezésbe lépessen, ezideig eredménytelenül végződtek. Lloyd George valószínűleg kihallgatáson fogadja Stinnest.

Ausztria tovább halogatja a velencei egyezmény ratifikálását.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Wien, nov. 25.

Az osztrák külügyminisztériumban kijelentették, hogy a nagyhatalmaknak az a kívánsága, hogy Ausztria legkésőbb e hónap huszonhetedikéig ratifikálni tartozik a velencei egyezményt, most már aligha valószínűsíthető meg, mert mindaddig, amíg a magyar csapatokat teljesen ki nem vonják Nyugatmagyarország területéről, az osztrák kormánynak nem áll módjában, hogy az egyezményt ratifikálás céljából előterjessze a parlamentnek. Az osztrák képviselőház körében számolnak azzal, hogy a ratifikálás elhalasztása a nagyentente részéről megtorló lépéseket fog maga után vonni, még pedig elsősorban a hitelakció rovására.

A soproni népszavazás területének határát ma elzárták, úgy hogy Nyugatmagyarország felől Ausztria felé nincs forgalom.

A szociáldemokraták az orosz szovjet ellen.

Bruxelles, nov. 25.

A második internacionálé végrehajtó bizottsága visszautasította a bolsevikieknek az éhező Oroszország megsegítésére irányuló kérését.

Kun Béla leleplez.

Románia mozgósít a szovjet ellen.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Berlin, nov. 25.

Kun Béla legutóbb a „Hamburger Volkszeitung”-ban kiáltványt tett közzé, melyben Romániának Oroszország elleni hadikészülődését hozza nyilvánosságra.

A kiáltványban Kun Béla leleplezi Romániát, mely lazasan készülődik a szovjet ellen és felsorolja a Románia által eddig tett ellenséges irányzatú katonai intézkedéseket.

Kun Béla szerint, Románia egy hirtelen támadás által akarja kiszákmányolni és a maga javára fordítani az orosz helyzetet.

A német kancellárt az entente végrehajtó közegének csufolták.

Berlin, nov. 25.

A „Tägliche Rundschau” szélső baloldali lapot a német kormány betiltotta a kancellár megsértése miatt.

A lap legutóbb azt írta a kancellárról, hogy nem egyéb, mint az entente titkos végrehajtó közege.

HIREK

A szláv ujoncok bevonulása. A kerületi katonai parancsnokság az 1901. évben született szláv nemzeti-ségű hadkötelesek bevonulási idejét december 9-ikére állapította meg. A szláv ujoncok tehát december 9-én jelentkezni tartoznak a Kralja Petra laktanyában.

Borsodi Lajosnak új könyve jelenik meg. Az idei karácsonyi könyvpiac egy új értékes és föltétlen irodalmi értékű könyvvel fog gazdagodni Borsodi Lajos dr., lapunk munkatársa, akinek már annyi sok szép és kedves írásait és komoly, irodalmi alkotásait olvashattuk, most egy újabb meglepetéssel áll ki a nyilvánosság elé. „Kirákat” lesz a címe Borsodi Lajos új könyvének, melyben az élet apró, de jelentőségűnél fogva az ember egész énjét állandóan foglalkoztató lelki meglátásokat és megérzéseket tár az olvasó elé, könnyed, közvetlen lírai hangon.

A könyv ára 20 dinár lesz és karácsony előtt fog megjelenni.

A közokmány szenet kapott. Mult-kori számunkban megírtuk, hogy a közokmányban a beállott tartós hideg dacára sem fűtenek és így a betegek dideregni kénytelenek. Azt is említettük, hogy a közokmányhoz azért nincs tüzelőanyag, mert a megrendelt tiz vagon szenet még mai napig sem kapták meg. A kórház most kölcsönrel segített a tüzelőanyag ingében, egy becskeréki cégtől ugyanis nagyobb mennyiségű szenet kölcsönzött és így ideig-óráig ellátta magát. A kórház vezetői remélik, hogy míg a kölcsön-szenet eltűzeli, addigra megérkezik a megrendelt tüzelőanyag.

Betörés a Cárán-féle cukorkagyárban. A Veresmartiova-utcában lévő Cárán-féle cukorkagyárban esütőtőrökről péntekre virradó éjjel betörő járt. A betörő a szomszédos udvarokon és kerteken keresztül jöhetett a gyár területére és magához véve néhány doboz cukorkát, ugyanazon az uton, sietve eltávozott. Hogy mennyit vitt el, az pontosan még nem állapítható meg, mert a cukorkák dobozokba csomagolva expedálásra voltak felhalmozva és így a hiány momentán fel sem tűnik. A betörést a tulajdonos vette észre legelőbb. Ugyanis, amint reggel a lakosztályából a gyárépületbe ment át és a főbejárathoz ért, ijedten vette észre, hogy az ajtó nyitva van. Eleinte azt hitte, hogy este elfelejtették az ajtót bezárni, mikor azonban a szobába lépett, rögtön tisztában volt azzal, hogy betörés történt. Ugyanis ott hevert a földön a felfeszített ajtó összetört zárjárja.

Ujabb két áldozatot szedett a vörheny. A vörheny- és tifuszjárvány továbbra is enyhül. A tegnapi statisztika szerint huszonkét vörheny- és tizenhat tifuszbeteg van. Tegnapi két újabb áldozatot követelt a vörheny. Schillesz János két éves kisfiú és Schmidtfall Katia tizenkét éves leány, aki már hosszabb ideje vörhenyben szenved, tegnap meghalt.

„VOGTA” Rt.
VEGIKI BECSKERÉNY, Telefon 137.

A Kremenezky izzólámpa és villamos-sági Rt. bányai kizárólagos képviselője.

Tea-kereki sán va tea les lommal közönsé tegye a és érde ség sza hozzáve Sanyi kétségm mulatni Házas Bergent déltár templon (Minden Hangy gyek M évi dece nagyter javára l vetkező széd. 2. 1 Zongorá Verdi: Lenhard zenekara hegedűm Schwarc 5. Verdi: Énekli Ripka I Rapsodi adja Juh dinek: H Bárány E előadás p E jr kezdé kongregá ban a ka napján a A Cuke kerek, k R.-T. Ve kormány tott X. mával az új rész 24.660.000 batározta bályok il sát fogara kibocsájta söbbi idő téve — A vábbi 3 év választva novies ke helyebe d lett bevá Egyházi 27-én a plomban a egyházi e fogja elő vom Himn „Es blüth és kar. Rigó Sár kovity ope hirdetett h akadályok hangversen közli majd AZ OF

Ekszereket, karácsonyi és órákat, varrógépeket ujévi ajándéku

legolcsóbban lehet beszerezni

2111

GRÜNFELD ÁRMIN

órák, ékszerész- és varrógépüzletében Vel. Becskerek (a nagyhid mellett). Olcsó árak! Nagy választék!

Tea-délután a Kaszinóban. A becskerei festőművészek képzőművészeti kiállításán vasárnap délután öt órakor tea lesz. A rendezőség ez alkalommal mindent megtesz, hogy a közönségnek minél kellemesebb tegye a délutánt. Sok meglepetést és érdekességet is tartogat a közönség számára és ha mindehhez még hozzávesszük azt is, hogy Rada Sanyi zenekara hangversenyez, kétségtelen, hogy a közönség jól fog mulatni.

Házasság. Kanizsa József és Bergentual Margit 27-én, vasárnap délután fél 3 órakor a helybeli izr. templomban házasságot kötnek. (Minden külön értesítés helyett.)

Hangverseny a záróban. A „Hölgyek Mária Kongregációja” 1921. évi december 8-án a zárdaépület nagytermében a róm. kath. árvaház javára hangversenyt rendez a következő műsorral: 1. Bevezető beszéd. 2. Melodráma: A Szent Szűz pártfogása. Előadja Hajdu Aranka. Zongorán kíséri Lissatz Ilona. 3. Verdi: Rigoletto. Énekli Pencsné Lenhardt Ilona. Kíséri Ripka Imre zenekara. 4. Bihari: Boka kesergője, hegedűn előadja Griffel Lajos, Schwarené zongorakísérete mellett. 5. Verdi: Jelenet a Troubadourból. Énekli Sohn Malvinka, Kíséri Ripka Imre zenekara. 6. Gaál: Rapsodie Hongroise. Zongorán előadja Juhász Ferencné. 7. Humperdinck: Hansel und Gretel. Előadják Bárány Kuki és Ruess Ferenc. Az előadás pontosan délután négy óráig kezdődik. Jegyek elővételben a kongregációs hölgyeknél, a zárda-ban a kapusnővéreknél és az előadás napján a pénztárnál kaphatók.

A Cukorgyár R-T. Veliki Beeskerek közgyűlése. A Cukorgyár R-T. Vel. Beeskerek, f. 20-án Rakics kormánybiztos jelenlétében megtartott X. rendes közgyűlése alkalmával az alaptőkének 90.000 darab új részvénynek kibocsátásával 24.000.000 koronára való felemelését határozta el a társasági alapszabályok ily értelmű megváltoztatását fogantatóit. Ezen részvények kibocsátásának módjait egy későbbi időpontban lesznek közzéadva. — Az eddigi igazgatóság további 3 év tartamára lett újra megválasztva. Az elhunyt Gyóka Jovanovics kereskedelmi kamarai elnök helyébe dr. Zsarko Jaksics úr lett beválasztva az igazgatóságba.

Egyházi zene. Vasárnap, e hó 27-én a róm. kath. plébánia-templomban a 10 órai nagymise alatt az egyházi enekkar Polczer miséjét fogja előadni. Gradualéra: Blick vom Himmelsthron. Offertoriumra „Es blüth der Blumen Eine”. Duo és kar.

Rigó Sándor dr. és Ljubica Stankovity operaénekeseknek ma estére hirdetett hangversenyét a közbejött akadályok miatt elhalasztották. A hangverseny megtartásának idejét közli majd annakidején a Torontál.

Átutalások és csek-kiírások az összes kül- és belföldi piacokra, nevezetesen Bécs, Prága, Budapest és Berlinre legújtanysabban eszközölhetők — a beogradi pénzügyminisztérium felhatalmazása alapján — a Nagybecskereki Takarékpénztárnál (Korona-szálló épület I. emelet. Telefonszám 16.) Ugyanott a fennálló devizarendelekek értelmében árukivitelre vonatkozó valutabiztosítások is nyújthatnak.

A „Futár” vasárnapi száma rendkívül érdekes, szenzációs tartalommal jelenik meg. Cikkeinek címeiből felemlítjük a következőket: Egy csöpp kis élet kálváriája és halála. (Baka Katica szenvedése). — Mit mondanak a szomszédok. — Ne adjanak neki enni. — Rémes jajveszkelések a konyhából. — A meghurcolt élet. — Ipszilon szenzációs cikkei. — A nagyszerű asszony takarít. — A párisi operába járó urak büntetése. — Jön a krinolin. — Büntető feljelentés Bus Fekete ellen. — Szerelmes Hugó harca az élele. — Szadalm, művészet, szerk. üzenetek. A „Futár” táncestélyt rendez. (Deák Ferenél fellép. Kurländer Antal konferé.) — A lap ára két dinár, kapható helyben és vidéken az összes hírlapárusítóknál.

Ha kíváncsi, tudja meg, hogy a „Nagy képes családi naptár”, „Kisgazdák Naptára”, „Christliche Familien Kalender”, „Der Winter Bote”, Srpska Straža, Pučki Kalendar, iróasztali-, fal-, egyszerű- és diszes naptárak, valamint tömbök viszonteladásra Osijeken Lustignál szerezhetők be. Képes árjegyzék ingyen.

VÉRIVIZSGÁLAT. Dr. Pésity Áron Wassermann szerint vért vizsgál minden pénteken és szombaton. — Nemanjina (Jenő herceg) u. 15. szám.

INGYEN...

...nem, de egy pár koronáért kellemes estét szerezhet magának, ha végig nézi

MOONSCHILD-et

(A dsungel királynőjét) a

KORZÓ MOZI-ban.

Annál is inkább, mert a mozi kellemesen fűtve van.

Botrány a budapesti városi közgyűlésen.

1. „Torontál” tudósítójának távirata

Budapest, nov. 24.

A tegnapi városi közgyűlésen viharos jelenetek játszódtak le.

Ebert Antal, a magyar-olasz bank igazgatója interpellált a főváros pénzügyi vezetése ügyében. Az interpelláció alatt veszekedés támadt. A közbeszólások zuhatagában Baracs Marcell dr., demokrata-párti képviselőtestületi tag odakiáltotta a keresztény képviselőtestületi tagok felé: Demagógbanda!

Baracs ezen kijelentésére óriási zűrzavar és zaj támadt. Többen azt kiáltották, hogy ki kell dobni a demokratákat. Erre a demokrata-pártiak azt felelték vissza, hogy már nem ijednek meg a keresztények fenyegetéseitől.

Az izzó hangulatokban csak a legnagyobb erőfeszítéssel lehetett visszatartani egyeseket a tetteges ségektől.

Amerika és Japán titkos egyezményt kötnek.

Washington, nov. 25.

Nagy feltűnést keltett annak a hírek közzélé, hogy Japán és Amerika külön megbeszélést kezdtek. Azt hiszik, hogy a két állam tárgyalásának titkos egyezmény megkötése a célja.

Miről irnak a lapok?

A „Szamouprava” a tisztviselői kérdés elintézésével foglalkozik. Franciaországban 50.000 személlyel szállítják le a hivatalnoki kart. Itáliában szintén jelentős lépést tettek a hivatali személyzet csökkentéséhez. Az elbocsájtott tisztviselők egy időre még megkapják fizetéseiket, hogy az alatt a maguk fentartásáról gondoskodhassanak és az esetleg megüresedett állásokra elsőbbséggel bírnak. Nálunk is sok a fölösleges tisztviselő, kiknek nincs meg a kellő kvalifikációja, a kvalifikáltak közül meg sokan soron kívül túl magas állásokra tettek szert. Fizetésrendezésről szó sem lehet, ha a hivatalnokok számát le nem szállítják.

„Trgovinszki Glasznik” olvasói figyelmét a portorosei konferenciára fordítja. Portorosén az utódállamok ülésének szavazati joggal. A nagyhatalmak közül tehát egyedül Itália vesz részt teljes szavazati joggal Franciaország és Angolország tanácsadók ugyan, de azért szavuk és akaratuk épp oly döntősúlyú, mint a többeké. Hogy megakadályozzák Ausztriának Németországgal való esatlakozását, a nagyhatalmak újból Wien és Buda-

pestet akarják tenni a fejlődés központjává. A portorosei konferencia bennünket sokkal közelebből érdekkel mint a washingtoni.

A „Beogradszki Dnevnik” vezércikkében Ekatarina szerb tisztelendő főnöknő életrajzát adja, ki jelenleg Ozren nevű kolostorban Boszniában működik és felhívja az egyház vezető férfait, hogy az összes szerb kolostorokban iskolákat nyissanak, ahol ily személyek, amilyen többek közt ez az Ekatarina is, más orosz nővérekkel együtt oktatna és taníthatna.

A szerkesztőség telefonja 281.

A kiadóhivatal telefonja .. 21.

Gabonagykereskedő cég

keres mielőbbi belépésre a gabona- és liszt szakmában teljesen jártas

tisztviselőt, továbbá **egy kezdőhivatalnokot,**

kik mindketten a szerbhorvát, német és magyar nyelvet birják. Ajánlatok

„Szorgalom” jeligére a kiadóba



2120

Fiatalt nőtó vidékre,

sz. családnál nevelői

állást keres.

2116

Szíves megkereséseket „Bánát” jeligére a kiadóhivatalba kérek.

Zongora

Hofbáner féle 160 cm hosszú a lighasznált eladó.

Megtékinthető és érdeklődni lehet: VEIZER zongorahangolónál, Obala Princeza Jelena (6 zellapart) Köztisztviselők Szövetkezete épületében.

Gabonacég

raktárnokot

keres.

Csak szakmabeliek ajánlkozzanak, „Gabona” jelige alatt, e lap kiadóhivatala útján.

INTERNATIONAL BIOSKOP

AZ ORIENT-SZÁLLÓBAN.

Szombat, november 26-án 6 és 8 órakor.

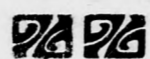
Vasárnap, nov. 27-én 3, 5, 7 és 9 órakor.

A jelenkor legnagyobb filmje!

Cezarina

(vagy a világ urnója)

I-ső rész 6 felvonás. A sarga ember barátja. Főszerepben Mya May és Henry Szé. Eredeti kínai felvételek. Minden rész más világrészben játszódik le és külön-külön van befejezve. Rendes helyárak mellett.

TELJESEN
FELÜLBÉLYEGEZETT**JÁTÉKKÁRTYA**(magyar, francia és Tarokk) elsőrendű
minőségű, minden mennyiségben kapható.Szerb Kereskedelmi Társaság Vel. Becskerek.
Alexandrova (Fő) utca. Telefon 150.

1947

Hat nyelvet beszélő
fiatalember bármilyen
bizalmi állást keres
irodában.

Cim a kiadóhivatalban

Ha divatos ruhában akar megjelenni a nőegyletek bálján, úgy mielőtt bármit venne,
**nézze meg FISCHER és LUTSCH-nál a
selyem-tricot és velour chiffon anyagokat.**

Mindkettő raktáron a legdivatosabb színekben.

Egy
komplett ebédlő
eladó.

Érdeklődni lehet
a Czika-jó-féle gyógyszerházban.

Vacuum-féle „Sunflower“ (napraforgó) jegyű
petróleum és Standardwhite **fehér borsos**

petróleum
raktáron.

Nagyobb mennyiségben rövidesen ismét érkezik.

Szilva és lekvár is megérkezett, úgy hogy mostan
már majdnem az összes cikkeket szolgálhatunk.**Só** már érkezett és még néhány vagon uton van,
úgy hogy valami sóval mindig szolgálhatunk.**Özv. Guttman Jakabné és Fiai Veliki Becskerek.**

1596

Idősebb
fűszerkereskedősegéd

ki szerb nyel-
vet is bírja.
felvétetik.

Oszvald Pál és Fia
Vel. Becskerek, Beogradska (Écskai) u. 1910

Első Zentai Gyapjufonóda
elállal megegyezés szerint
gyapjút feldolgozásra.

Kivánatra azonnal beeseréli tetszés
szerint kész színes fonálra. Meg-
rendelésre készít kötőgépekhez al-
kalmasságú legvékonyabb szálú fonalakat.
Ugyanott kötőgépek eladóak

Gyapjufonóda vasutállomással
szemben, butorgyár mellett.

HIRDETMÉNY.

Schütz Péter és Társai f. évi
december hó 5 én délután 1 orakor
Árverés útján eladják Hoffherr &
Schrantz-féle teljes cséplőgarnitu-
rájukat az elevátorral együtt.
Bővebb felvilágosítással szolgál
Ehrenreich Miklós Katalinfalván
1. házszám alatt.

Prágai sonka
és vegyes felvágottak
a legfrissebb állapotban és
legolcsóbb napiáron kapha-
tók hentesáru üzletben.

Disznóvagást
házaknál és husfi-
tőlést jótállás mel-
letti jutányos áron
elvállalok.

Makay Ágoston hentes
Beogradska (Écskai) utca 5. sz.

Fenyőoszlopok
villanyvilágítási, táviráda és egyéb
célokra alkalmas állványoknak való
szálifa, faragott épületesfák, min-
denfajta épület- és asztalosáru,
továbbá jóminőségű kovacs-, fűtő-
és faszén, valamint la cserháj
állandoan nagy készlet raktáron.

Jutányos árak!

Kovinska Banka faosztálya.

Külföldi ásványvizek megérkeztek:

Krondorf, Gieshübl, Salvator, Karlsbadi, Mühlbrunn, Bilini,
Fentschi, Gleichenbergi, Ferenc József és Hunyadi keserűvizek.
Krondorf és Gieshübl fél literes üvegekben is kaphatók. Eladás nagyban, láda számra.

Gazdasági Rt. fűszer- és gyarmatárúosztálya Vel. Becskerek

2072

HALLÓ!**Tisztelt polgártársak!**

Értesítem a t. közönséget, hogy a közel levő karácsonyi
ünnepekre való tekintettel mintaborpincéből a legjobb
minőségű szerémségi vörös-, fehér- és sillerboraimat után át
kimerve literenként, nagyban és kicsinyben

20 koronaért

árusítom ki. A tisztelt vidéki közönségnek figyel-
mebe ajánlom elsőrendű hazai konyhámat, hol a nap bármely
szakában izletes meleg és hideg ételek kaphatók. Azonkívül
a legjobb, szerb szakácsom által készített tyebapsityát,
razsnyityát és valódi szerb feketekávévet kizárólag csakis nálam
lehet kapni. A n. é. közönség szíves látogatását kéri

KIRTYANSZKY SZVETOZÁR,

a „Fehér hejő“ vendéglő
és kávéház tulajdonosa.

HALLO!

3093

**PARAMON**

GUMMI GYÁR. -- UTÓLÉRHETETLEN
TARTÓSSÁGU. -- Gyár: Bratislava-Petržalka.

Elárúsító iroda: PARAMON-GUMMIINDUSTRIE
1881 Wien, VII., Neubaugasse 7.

Raktár: ECKSTEIN JÁNOS ÉS FIA cégé. Veliki Becskerek.

Czika-jó L.
gyógyszertárában

Houbigaut-Coty francia gyártmányú

parfümök

eredeti üvegekben és ugyanezek ki-
mértve dekánként 60 K-ért, ugyanott

Kingston-Rum és likőresszenciák

1 lit. mennyiséghez 40-50 K-ért kaphatók

Egy
**fűszerüzlet-
berendezés**
olcsón eladó.

Gyukity,
Beogradska (Écskai) utca 22. sz.

Alumínium és tűzálló főzőedények

kaphatók a

Gazdasági Részvénytársaság üvegoztályánál.

Nyomatott Pleitz Fer. Pálnál Veliki Becskerek.

Kiadja Pleitz Fer. Pál